

ÓRGANO DE CONTRATACIÓN:

Dirección General del Instituto Nacional de Tecnologías de la Comunicación, S.A.

C.I.F.: A-24530735

D. MIGUEL REGO FERNÁNDEZ, facultado para este acto conforme consta en la escritura pública con número de protocolo 1644 otorgada el 28 de noviembre de 2013 por el Notario del Ilustre Colegio de Castilla y León, D. Andrés Prieto Pelaz.

Expediente: 063/13

Objeto: Servicio de Traducción de Vulnerabilidades.

CPV:79530000-8 Servicios de traducción.

Procedimiento: Simplificado con invitaciones

Publicación en el perfil del contratante: No

Características del Contrato:

Objeto: El objeto del presente contrato es el servicio de traducción al castellano de las vulnerabilidades publicadas por el NIST en la base de datos NVD, y de otras fuentes distintas al NVD, siempre y cuando estas tengan unas características similares, en las condiciones previstas en el Pliego de Características Técnicas.

Duración: El contrato tendrá un plazo inicial de duración de DOCE (12) MESES o hasta agotar presupuesto lo que ocurra primero.

Posibilidad de prórroga: Sí, por otros doce meses o hasta agotar presupuesto lo que ocurra primero.

Presupuesto Máximo: El valor máximo estimado del contrato es de TREINTA Y SEIS MIL EUROS (36.000 €) IVA excluido, que incluye la posible prórroga.

Necesidad de la contratación:

El Seguro de traducción de vulnerabilidades al castellano es necesario dado que es un servicio único que presta INTECO a la comunidad hispanohablante. La contratación del servicio es idónea porque se trata de un servicio completamente acotado y en el que la especialización de las empresas puede aportar calidad y valor a las traducciones.

Actuaciones del expediente:

Memoria: 14 de noviembre de 2013.

Fecha firma Pliego: 14 de noviembre de 2013.

Fecha de invitaciones: 18 de noviembre de 2013

Fecha fin para la presentación de ofertas: 25 de noviembre de 2013 a las 14:00 horas.

Fecha informe de valoración: 13 de diciembre de 2013.

Fecha propuesta de adjudicación: 18 de diciembre de 2013.

Licitadores:

El 18 de noviembre de 2013 la Sociedad invitó a participar en el presente procedimiento simplificado a:

1. DELOITTE ADVISORY, S.L.
2. GRUPO S21 SEC GESTIÓN, S.A.
3. INGENIERÍA DE SISTEMAS PARA LA DEFENSA DE ESPAÑA, S.A.
4. INSTITUTO DE AUTOMÁTICA Y FABRICACIÓN DE LA UNIVERSIDAD DE LEÓN
5. S2 GRUPO DE INNOVACIÓN EN PROCESOS ORGANIZATIVOS, S.L.
6. UNIVERSIDAD POLITÉCNICA DE MADRID

Una vez finalizado el plazo de presentación el 25 de noviembre de 2013, se recibió una única oferta:

- 1- S2 GRUPO DE INNOVACIÓN EN PROCESOS ORGANIZATIVOS, S.L.

Licitadores excluidos:

No se ha excluido a ningún licitador.

Criterios de valoración:

- Aplicados los criterios de valoración sujetos a juicio de valor establecidos en el pliego de características técnicas la oferta técnica mejor valorada es la presentada por S2 GRUPO DE INNOVACIÓN EN PROCESOS ORGANIZATIVOS, S.L. con 21,50 puntos. La puntuación máxima a obtener es de 30 puntos.
- Posteriormente se ha procedido a la valoración de los criterios objetivos de la oferta de la licitadora .Siendo IVA excluido el precio unitario ofertado de 3,30 € IVA excluido y la mejora del valor objetivo del tiempo de traducción de una hora laborable. La puntuación máxima a obtener es de 70 puntos.
- La puntuación final de los licitadores admitidos a la licitación en orden descendente es la siguiente:

1. S2 GRUPO DE INNOVACIÓN EN PROCESOS ORGANIZATIVOS, S.L. 80,50 puntos

Acuerdo de Adjudicación Definitiva y aprobación de gasto:

Adjudicatario:

S2 GRUPO DE INNOVACIÓN EN PROCESOS ORGANIZATIVOS, S.L. por presentar la oferta económicamente más ventajosa, aplicados los criterios de valoración previstos en el pliego de características generales.

C.I.F:

B-96863444

Fecha adjudicación:

19 de diciembre de 2013.

Precio total y máximo de adjudicación para el contrato inicial:

Un máximo de DIECIOCHO MIL EUROS IVA excluido (18.000,00 €) IVA excluido, a razón de los siguientes precios unitarios IVA excluido:

- Precio unitario traducción de vulnerabilidad: TRES CON TREINTA EUROS (3,30 €) IVA excluido.

Duración del contrato inicial:

- DOCE (12) MESES o hasta agotar presupuesto lo que ocurra primero.

Posibilidad de prórroga: Sí por doce (12) meses o hasta agotar presupuesto.

Fecha a efectos de formalización del contrato:

- 10 días desde la notificación de la adjudicación

Fdo. Director General